

RELAZIONE ANALITICA DELLE SPESE INSERITE NEL BILANCIO 2024

1) Affitto locali e spese condominiali

In questa voce figurano le spese di affitto della nostra sede (Paladium / La Gare Centrale – Location bureau RDC BC4) stipulata con la società Coworktechs Sarl per il periodo Gennaio'24-Dicembre'24. La mensilità è pari a 570,20 € comprensiva dell'affitto e di due chiavi di accesso. Pertanto, l'importo complessivo per questa voce è quindi di 6,842.40 €.

2) Manutenzione sede e traslochi

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2024.

3) Illuminazione e riscaldamento sede

Le spese relative sono incluse nell'affitto.

4) Pulizia locali

Le spese relative sono incluse nell'affitto.

5) Arredamento, macchine d'ufficio e manutenzione

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2024.

6) Cancelleria e spese minute d'ufficio

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2023

7) Posta e telefono/internet

In questa voce abbiamo registrato le spese riguardanti le mensilità per l'abbonamento telefonico con l'operatore Tango (Gennaio'24 – Dicembre'24) per un importo pari a 383.72 €, la manutenzione del nostro sito web (629.32 €), l'hosting e nome del dominio Comites (655.95 € comprensivo anche dell'acquisto della licenza Microsoft 365 e dell'intervento in sede per supporto tecnico), per una spesa complessiva totale di 1,668.99 €.

pl



8) Spese tenuta conto c/c bancario

Le spese bancarie complessive di tenuta conto (C/C Comites presso la banca BCEE) e di chiusura per l'anno 2024 sono state pari a 42 €.

9) Assicurazione RC membri

Le spese per assicurazione RC per conto dell'Asbl (obbligatoria per questo tipo d'associazione) a favore dei membri del Comites sono ammontate nell'anno 2024 a 75.04 €.

10) Assicurazione sede

Si è reso necessario stipulare un contratto assicurativo integrativo per la protezione (contro furto, danni, incendio etc.) dei materiali informatici presso la nuova sede Comites in quanto non coperta da contratto di locazione base, per un importo pari a 103.87 €.

11) Viaggi

Nel corso del 2024 abbiamo incluso le spese di viaggio al di fuori della circoscrizione consolare di riferimento per la firma a Bruxelles del patto di gemellaggio tra il Comites Lussemburgo e il Comites di Tunisi, come autorizzato dal Protocollo nr 3609-P del MAECI in data 7 Ottobre 2024.

Pertanto, la spesa per questa voce è stata complessivamente di 225.29 €.

12) Elemento di Segreteria

Date le limitate risorse finanziarie e l'alto costo per l'assunzione, si è ritenuto opportuno anche nel 2024 di non assumere segretari.

13) Spese da normativa locale

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2024.

14) Spese per manifestazioni culturali, ricreative e sportive

Nel corso del 2024 abbiamo incluso sotto questa voce le spese riguardanti la realizzazione dei Fleyer Comites e la realizzazione della Targa di Ringraziamento a sua Eccellenza Ambasciatore Diego Brasioli per il completamento del suo servizio in Lussemburgo. La spesa per questa voce è stata complessivamente di 418.44 €.

DL



15) Spese per iniziative finalizzate all'integrazione nella società locale

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2024.

16) Spese per attività informative

Nel corso del 2024 abbiamo incluso la prenotazione dello stand espositivo al costo di 150.00 € per partecipare al Festival des Migrations Luxembourg e di un abbonamento annuale per la licenza software LimeSurvey Cloud. Pertanto, la spesa per questa voce è stata complessivamente di 386.28 €.

17) Spese di viaggio, vitto e alloggio per esperti e consulenti

In questa voce non figura alcuna spesa per l'anno 2024.

18) Uscite finanziamento integrativo MAECI

In questa voce sono stati ripresi i pagamenti relativi al prolungamento del progetto "Sportello Nuovi Arrivati" (3a Edizione) per un importo totale pari a 7,820.75 € comprensivo delle prestazioni di servizio della Dott.ssa Galati Maria Grazia e della Dott.ssa Anna lannone che hanno continuato ad operare presso lo Sportello sotto la gestione completa del Comites Lussemburgo. Sono state inoltre sostenute spese per la realizzazione del trailer relativo allo Sportello Nuovi Arrivati (3° Edizione) per un importo di 1.539.99 €, delle spese per la giornata di "Porte Ouverte" dello Sportello a Novembre'24 per un importo di 78.57 € e della revisione della Guida per un importo di 500.75 €. Pertanto, la spesa per questa voce è stata complessivamente di 9,940.06 €.

19) Proventi Locali

Per il 2024 abbiamo attivato come Comites Lussemburgo e in collaborazione con i comuni lussemburghesi di Niederanven e di Junglinster un progetto pilota legato ai corsi di lingua italiana. Il progetto è totalmente autofinanziato tramite il ricavo delle quote di iscrizione e il pagamento delle fatture agli insegnanti. Inoltre a Settembre'24 è stato organizzato l'evento de La Passeggiata Letteraria Esch-Sur-Alzette che ha generato un autofinanziamento (netto spese sostenute) di 43.57 € incrementale rispetto al saldo iniziale del conto Proventi Locali di Gennaio'24 che ammontava a 3,616.40 €. Nel corso del 2024 è stato altresì ricevuto il rimborso assicurativo del valore di 654.92 € da parte de La Dante a seguito del furto del materiale informatico avvenuto

J



a Luglio'23 presso la vecchia sede del Comites. Pertanto, il saldo a fine dicembre'24 ammonta complessivamente di <u>6,731.07 €</u>.

NOTE:

Nella presente relazione analitica si da evidenza di un saldo attivo di C/C dedicato alla gestione ordinaria del Comites in data 31 dicembre 2024 per un importo pari a 7,182.33 €, comprensivo dei proventi locali che il Comites è riuscito ad ottenere con il suo approccio collaborativo presso la comunità italiana a Lussemburgo, con le Associazioni Italiane a Lussemburgo e con le Istituzioni Politiche Iussemburghesi, come descrizione nella voce dedicata.

Si chiede pertanto di <u>non considerare</u> ai fini di eventuali decurtazioni, nel saldo di chiusura del Bilancio Consuntivo 2024, la somma di <u>6,731.07 €</u> provenienti da Proventi Locali, in quanto i fondi sono già impegnati per i pagamenti da effettuare nel 2025 relativamente al funzionamento del progetto dei corsi di lingua italiana. Inoltre, il Comites Lussemburgo, seguendo le indicazioni suggerite dalla Circolare 2 del 28 Luglio 2020, dove si esortano i "Comites ad un più frequente ricorso alle altre fonti di finanziamento previste dalla legge" si è reso particolarmente attivo presso le istituzioni e le comunità italiane a Lussemburgo, generando quindi un autofinanziamento per l'esercizio in corso legato proprio a questo progetto di corsi di lingua italiana, che se destinato ad altri scopi, pregiudicherebbe la continuità di tali corsi.

Lussemburgo, 28 gennaio 2025

La Presidente del COMITES Antonella Ciconte

Gianfranco Barp

Jak Bul

I REVISORI DEI CONTI

Franco Barilozzi

Arianna Andrei

VISTO, PER VERIFICA E APPROVAZIONE DELLE SPESE SOSTENUTE
IL TITOLARE DELL'UFFICIO CONSOLARE